

# 1. Objeto

- 1.1. Os presentes TCG regulamentam a relação legal entre o utilizador, que é regra geral o motorista de um veículo utilitário, e o operador da MAN Driver App, a MAN Truck&Bus AG, Dachauer Str. 667, D-80995 Munique ("MANT&B").
- 1.2. A MAN Driver App é uma aplicação móvel gratuita que disponibiliza ao utilizador (motorista) diversas funcionalidades para o ajudar na sua atividade antes de iniciar a marcha e no caso de interrupções de viagem (pausas, acidentes, etc.) (p. ex. controlo do veículo antes da partida, instruções abreviadas para veículos da marca MAN, linha de emergência Mobile24). Uma descrição detalhada das funcionalidades da MAN Driver App pode ser encontrada na descrição dos serviços em www.digital.man/driverapp
- 1.3. Além do armazenamento meramente local dos dados, que são gerados através das aplicações, no equipamento terminal móvel do utilizador, a MAN Driver App permite também a troca de dados entre o utilizador e a sua entidade adjudicante ou o empregador, desde que este utilize os respetivos serviços necessários correspondentes da MAN T&B.

Indicação importante: Se o utilizador comunicar dados pessoais à sua entidade adjudicante ou ao empregador e a entidade adjudicante ou o empregador tratar estes dados, deverá existir um fundamento jurídico em matéria de privacidade de dados para o efeito (p. ex. celebração de um acordo de empresa, restrição do tratamento aos objetivos da relação de trabalho, consentimento). Cabe ao responsável pelo tratamento dos dados (entidade adjudicante ou empregador) garantir um fundamento jurídico deste tipo.

1.4. Os custos de telecomunicações, resultantes da utilização da MAN Driver App, estão a cargo do utilizador.

## 2. Utilização e requisitos técnicos

- 2.1. A MAN Driver App pode ser exclusivamente utilizada no âmbito e para os efeitos do volume de funções previsto. Nomeadamente, o utilizador abstém-se de
- 2.1.1. quaisquer manipulações na MAN Driver App que possam comprometer o seu funcionamento.
- 2.1.2. gerar dados, que não correspondam às circunstâncias verdadeiras, mediante a MAN Driver App.
- 2.1.3. divulgar informações que infrinjam as leis aplicáveis e os bons costumes mediante a MAN Driver App. O utilizador não divulgará nomeadamente quaisquer conteúdos discriminatórios, racistas, violentos, pornográficos ou conteúdos, que violem o direito de personalidade de terceiros, nem incitará a crimes.
- 2.2. A MAN T&B reserva-se o direito de impedir que o utilizador continue a usar a MAN Driver App em caso de violações e de apagar os conteúdos divulgados pelo mesmo. O utilizador isenta a MAN T&B de todas as reclamações de terceiros que lhe sejam dirigidas em virtude das violações dos presentes TCG por parte do utilizador.



#### 3. Direitos sobre os conteúdos

- 3.1. O utilizador é o proprietário de todos os conteúdos por si gerados através da MAN Driver App. Ele compromete-se a não violar os direitos de terceiros com os conteúdos por si definidos.
- 3.2. Para os conteúdos gerados pelo utilizador mediante a MAN Driver App, que estejam protegidos por direitos de propriedade intelectual, como p. ex. fotografias, o utilizador concede à MAN T&B expressamente uma licença não exclusiva, transmissível, sublicenciável, isenta de taxas e mundial para a utilização de quaisquer conteúdos ("licença"), desde que ele comunique estes conteúdos à sua entidade adjudicante ou empregador que usa os serviços correspondentes da MAN T&B. Esta licença abrange o direito de guardar e tratar os conteúdos na plataforma RIO, operada pela TB Digital Services GmbH, Munique, desde que tal sirva o funcionamento dos serviços da MAN T&B utilizados pela entidade adjudicante ou pelo empregador do utilizador. Esta licença cessa, quando o utilizador termina o acordo de utilização para a MAN Driver App, a não ser que os conteúdos tenham sido usados no âmbito dos serviços correspondentes da MAN T&B utilizados pela entidade adjudicante ou pelo empregador do utilizador e que o utilizador não empregue o direito conforme o estipulado no n.º 7. frase 2.

#### 4. Software

- 4.1. O utilizador concorda que o software subjacente possa descarregar e instalar de vez em quando inovações, atualizações e funções adicionais a partir da MAN T&B para ser melhorado ou aperfeiçoado, enquanto a MAN Driver App for usada.
- 4.2. O utilizador não irá alterar qualquer código-fonte da MAN T&B, criar trabalhos derivados a partir do mesmo, descompilá-lo nem tentar extraí-lo de outro modo.
- 4.3. O utilizador pode encontrar um resumo das licenças de software aberto, usadas para o serviço, na App sob o ponto Definições > Licenças.

### 5. Alterações

- 5.1. A MAN T&B informará o utilizador atempadamente sobre as alterações pretendidas destes TCG para que o utilizador possa decidir se deseja continuar a usar a MAN Driver App sob as condições alteradas e, neste caso, declarar o seu consentimento à alteração.
- 5.2. Se o utilizador não declarar o seu consentimento às alterações destes TCG, não deverá continuar a usar a MAN Driver App.



#### 6. Garantia legal, responsabilidade

#### 6.1. Garantia legal

O utilizador tem o dever de comunicar imediatamente à MAN T&B qualquer falha da MAN Driver App. As falhas da MAN Driver App serão eliminadas pela MAN T&B dentro de um prazo razoável. Se a eliminação de uma falha fracassar mais de duas (2) vezes dentro de um prazo razoável, o utilizador tem o direito de rescindir os TCG a título extraordinário.

Outras reclamações do utilizador regem-se pelo estipulado no n.º 6.2.

Excluem-se reclamações de defeitos, excetuando aquelas causadas pelo utilizador ou por um dos seus agentes.

#### 6.2. Responsabilidade

A MAN T&B assume a responsabilidade por danos causados com dolo e/ou por negligência grosseira da MAN T&B ou dos seus agentes. No caso de danos decorrentes de negligência simples da MAN T&B ou dos seus agentes, a MAN T&B não assume qualquer responsabilidade, em virtude de o serviço ser gratuito. A MAN T&B assume a responsabilidade por danos causados por negligência da diligência devida pela MAN T&B ou dos seus agentes, apenas em caso de violação de um dever fundamental. Consideram-se deveres fundamentais as obrigações contratuais que são essenciais à correta execução do contrato e cujo cumprimento o utilizador tomou e podia tomar por garantido.

Se a violação de tais deveres fundamentais se dever a negligência simples, a responsabilidade da MAN T&B ficará limitada aos danos normalmente previsíveis. Se a violação de tais deveres fundamentais se dever a negligência simples, perante o caráter gratuito da MAN Driver App, a MAN T&B apenas é responsável pela diligência que costuma aplicar em matérias do funcionamento interno da MAN T&B. De resto, exclui-se a responsabilidade da MAN T&B por negligência simples.

#### 6.3. Outras exclusões

- 6.3.1. A MAN T&B não é responsável pelo bom estado dos veículos do utilizador para os quais sejam prestados os serviços MAN T&B. Os serviços MAN T&B servem unicamente de apoio ao utilizador, cabendo ao detentor e/ou ao motorista a responsabilidade pelo cumprimento das disposições legais e por assegurar a correta utilização e o bom estado dos veículos. Fazem parte deste âmbito, nomeada mas não exclusivamente, as respetivas disposições legais sobre os tempos de trabalho e de viagem, as disposições legais relativas ao controlo dos veículos antes do início de uma viagem e as disposições legais sobre obrigações de conservação e de documentação.
- 6.3.2. Respetivamente, as TCG também não incluem qualquer garantia legal e/ou responsabilidade referente à MAN Driver App insuficiente (em especial por dados em falta ou incorretos) e/ou



danos resultantes de falhas de funcionamento e/ou avarias de veículos e de equipamentos terminais móveis e/ou da introdução incorreta de dados por parte do utilizador.

### 7. Cessação

O utilizador tem o direito de cessar a utilização da MAN Driver App em qualquer altura. O utilizador pode exigir à entidade adjudicante ou ao empregador que apague os seus dados pessoais, caso tenham sido guardados pela entidade adjudicante ou pelo empregador do utilizador no âmbito da utilização dos serviços MAN T&B correspondentes.

Em caso de violações das condições de utilização, a MAN T&B tem o direito de impedir, em qualquer altura e com efeitos imediatos, que o utilizador use a MAN Driver App.

#### 8. Direito, foro competente

É aplicável o direito da República Federal da Alemanha, excluindo a Convenção das Nações Unidas sobre os Contratos de Compra e Venda Internacional de Mercadorias. Se o utilizador for considerado na qualidade de consumidor, aplica-se a respetiva lei nacional, caso esta seja impreterível e mais vantajosa para o utilizador. O foro competente é Munique.

#### 9. Notas

Durante uma manobra repentina de condução ou de travagem e em caso de acidente, um equipamento terminal móvel solto ou fixado incorretamente pode ser projetado através do interior do veículo e causar lesões. Por conseguinte, fixe sempre corretamente o seu equipamento terminal móvel fora das áreas de atuação dos airbags ou acondicione-o de forma segura.

O uso de aplicações informáticas durante a viagem pode distrair do trânsito, aumentando o perigo de acidente.

Observe as instruções de operação do seu equipamento terminal móvel.